

Le point sur le sous-titrage DVD

Chiffres relevés sur le site www.dvdf.fr le 18 janvier 2007.

Reproduction des pourcentages de l'article

Chiffres généraux

Parmi les 21 196 dvd recensés:

- 10 814 (51%) proposent un sous-titrage en français classique ou pour sourds et malentendants
- 699 (3%) un sous-titrage français spécialement conçu pour sourds et malentendants

Genre par genre

- **Films: 72% avec un sous-titrage classique et 4% un sous-titrage spécifique**
- Action: 77% avec un sous-titrage classique et 2% un sous-titrage spécifique
- Comédie: 66% avec un sous-titrage classique et 6% un sous-titrage spécifique
- Horreur: 81% avec un sous-titrage classique et 2% un sous-titrage spécifique
- Policier: 68% avec un sous-titrage classique et 4% un sous-titrage spécifique
- Thriller: 80% avec un sous-titrage classique et 3% un sous-titrage spécifique

- **Séries: 48% avec un sous-titrage classique et 5% un sous-titrage spécifique**
- Série Tv: 56% avec un sous-titrage classique et 5% un sous-titrage spécifique
- Sitcom: 69% avec un sous-titrage classique et 3% un sous-titrage spécifique

- Documentaire: 22% avec un sous-titrage classique et 2% un sous-titrage spécifique
- Humour: 24% avec un sous-titrage classique et 4% un sous-titrage spécifique
- Jeunesse: 36% avec un sous-titrage classique et 8% un sous-titrage spécifique
- Musique: 21% avec un sous-titrage classique et 0,2% un sous-titrage spécifique
- Théâtre: 2,5% avec un sous-titrage classique et 2,5% un sous-titrage spécifique

Le dvd français

- **Tous: 20% avec un sous-titrage classique et 7% un sous-titrage spécifique**
- Films français: 35% avec un sous-titrage classique et 11% un sous-titrage spécifique
- Séries françaises: 12% avec un sous-titrage classique et 11% un sous-titrage spécifique

Les chiffres complets

<i>Genre</i>	<i>Nombre de DVD disponibles</i>	<i>Nombre de DVD avec un sous-titrage français classique ou pour sourds et malentendants</i>	<i>Nombre de DVD avec un sous-titrage français pour sourds et malentendants</i>
FILM	10 794	7754	423
Action	1557	1205	31
Comédie	2254	1485	146
Horreur	898	730	22
Policier	830	564	35
Thriller	1230	979	34
SÉRIE	3571	1721	167
Série Tv	1520	857	75
Sitcom	214	147	6
Documentaire	2570	561	62
Humour	721	175	30
Jeunesse	2657	945	219
Musique	2504	516	5
Théâtre	239	6	6
DVD FRANÇAIS	6621	1315	494
Film français	2777	963	303
Série française	982	114	104